

## TS Krama Paatam – TS 4.4 Malayalam Corrections – Observed till 31st Oct 2021

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
<b>T.S.4.4.1.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 26 Panchaati No. - 1</b>	<p>താടന്തരിക്ഷം ।</p> <p>അന്തരിക്ഷം ജിന്വ ।</p>	<p>താടന്തരിക്ഷം ।</p> <p>അന്തരിക്ഷം ജിന്വ ।</p>
<b>T.S.4.4.2.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 10 Panchaati No. - 4</b>	<p>അഗ്നിർ ഹേതിനാം ।</p>	<p>അഗ്നിർ. ഹേതിനാം । (swara bakhti inserted)</p>
<b>T.S.4.4.2.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 28 Panchaati No. - 4</b>	<p>പ്രതിഷ്ഠിത്യൈ വിരാട് ।</p> <p>പ്രതിഷ്ഠിത്യ ഇതി</p> <p>പ്രതി - സ്ഥിത്യൈ ।</p>	<p>പ്രതിഷ്ഠിത്യൈ വിരാട് ।</p> <p>പ്രതിഷ്ഠിത്യ ഇതി</p> <p>പ്രതി - സ്ഥിത്യൈ ।</p>
<b>T.S.4.4.2.3 – Kramam Krama Vaakyam No.– 9 Panchaati No. - 6</b>	<p>സ്തോമൗ പൃഥിവ്യാം ।</p> <p>പൃഥിവ്യാഃ ശ്രേതാം ।</p>	<p>സ്തോമൗ പൃഥിവ്യാം ।</p> <p>പൃഥിവ്യാഃ ശ്രേതാം ।</p>
<b>T.S.4.4.3.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 40 Panchaati No. - 8</b>	<p>പ്രഹേതിരയം ।</p> <p>പ്രഹേതിരിതി പ്ര - ഹേതിഃ ।</p>	<p>പ്രഹേതിരയം ।</p> <p>പ്രഹേതിരിതി പ്ര - ഹേതിഃ ।</p>

T.S.4.4.3.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 40 Panchaati No. - 8	ചാ॒രി॒ഷ്ട॒നേമിഃ । അ॒രി॒ഷ്ട॒നേമി॒ശ്വ ।	ചാ॒രി॒ഷ്ട॒നേമിഃ । അ॒രി॒ഷ്ട॒നേമി॒ശ്വ ।
T.S.4.4.3.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 51 Panchaati No. - 8	ചാ॒ഹ്വ॒രസൗ॑ । അ॒ഹ്വ॒രസൗ॑ വി॒ദ്യുത് ।	ചാ॒ഹ്വ॒രസൗ॑ । അ॒ഹ്വ॒രസൗ॑ വി॒ദ്യുത് ।
T.S.4.4.3.3 – Kramam Krama Vaakyam No.– 35 Panchaati No. - 9	ദി॒വം യ॑ച്ഛ । യ॑ച്ഛ ദി॒വം ।	ദി॒വം യ॑ച്ഛ । യ॑ച്ഛ ദി॒വം ।
T.S.4.4.4.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 43 Panchaati No. - 11	സു॒വി॒തായ॑ ന॒വ്യ॒സേ । ന॒വ്യ॒സ ഇ॒തി ന॒വ്യ॒സേ ॥	സു॒വി॒തായ॑ ന॒വ്യ॒സേ । ന॒വ്യ॒സ ഇ॒തി ന॒വ്യ॒സേ ॥
T.S.4.4.4.3 – Kramam Krama Vaakyam No.– 56 Panchaati No. - 12	സ॒മൃ॒ഞ്ച॒മിഷം॑ । ഇ॒ഷ്ടം സ്തോ॑മം ।	സ॒മൃ॒ഞ്ച॒മിഷം॑ । ഇ॒ഷ്ടം സ്തോ॑മം ।
T.S.4.4.4.6 – Kramam Krama Vaakyam No.– 21 Panchaati No. - 15	ദൃ॒വീ॒ഷം । ഇ॒ഷ്ടം സ്തോ॑ത്യ॒ദ്യഃ ।	ദൃ॒വീ॒ഷം । ഇ॒ഷ്ടം സ്തോ॑ത്യ॒ദ്യഃ ।
T.S.4.4.4.6 – Kramam Krama Vaakyam No.– 25 Panchaati No. - 15	ആ॑ ദ॒ര । ദ॒രേ॒തി ദ॒ര ॥	ആ॑ ദ॒ര । ദ॒രേ॒തി ദ॒ര ॥

T.S.4.4.4.6 – Kramam Krama Vaakyam No.– 44 Panchaati No. - 15	<p>സ്തോ॒തൃ॒ഭ്യ॒ ആ॒ । സ്തോ॒തൃ॒ഭ്യ॒</p> <p>ഇ॒തി॒ സ്തോ॒തൃ॒ – ഭ്യഃ॒ ।</p>	<p>സ്തോ॒തൃ॒ഭ്യ॒ ആ॒ । സ്തോ॒തൃ॒ഭ്യ॒</p> <p>ഇ॒തി॒ സ്തോ॒തൃ॒ – ഭ്യഃ॒ ।</p>
T.S.4.4.4.7 – Kramam Krama Vaakyam No.– 8 Panchaati No. - 16	<p>ആ॒ ഭ॒ര॒ । ഭ॒രേ॒തി॒ ഭ॒ര॒ ॥</p>	<p>ആ॒ ഭ॒ര॒ । ഭ॒രേ॒തി॒ ഭ॒ര॒ ॥</p>
T.S.4.4.5.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 3 Panchaati No. - 18	<p>ത്വാ॒ സ॒യു॒ജാ॒ ।</p>	<p>ത്വാ॒ സ॒യു॒ജാ॒ ।</p>
T.S.4.4.6.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 52 Panchaati No. - 21	<p>ആ॒ദി॒ത്യേ॒ഭ്യ॒സ്താ॒ । ത്വാ॒ ഋ॒ചേ॒ ।</p>	<p>ആ॒ദി॒ത്യേ॒ഭ്യ॒സ്താ॒ । ത്വർ॒ചേ॒ ।</p>
T.S.4.4.6.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 83 Panchaati No. - 21	<p>സാ॒ദ॒യാ॒മി॒ തേ॒ന॒ ।</p> <p>തേ॒ന॒ ഋ॒ഷി॒ണാ॒ ।</p>	<p>സാ॒ദ॒യാ॒മി॒ തേ॒ന॒ ।</p> <p>തേ॒ന॒ർ॒ഷി॒ണാ॒ । (Better representation)</p>
T.S.4.4.9.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 39 Panchaati No. - 25	<p>ബൃ॒ഹ॒സ്പ॒തി॒രാ॒ഗ്നി॒ഭ്രാ॒ത് ।</p> <p>ആ॒ഗ്നി॒ഭ്രാ॒ത് പ്ര॒ണീ॒യമാ॑നഃ॒ ।</p>	<p>ബൃ॒ഹ॒സ്പ॒തി॒രാ॒ഗ്നി॒ഭ്രാ॒ത് ।</p> <p>ആ॒ഗ്നി॒ഭ്രാ॒ത് പ്ര॒ണീ॒യമാ॑നഃ॒ ।</p>
T.S.4.4.9.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 53 Panchaati No. - 25	<p>അ॒ഥ॒ർവാ॒പോ॒ത്തഃ॒ ।</p> <p>ഉ॒പോ॒ത്തോ॒ യമഃ॒ ।</p>	<p>അ॒ഥ॒ർവാ॒പോ॒ത്തഃ॒ ।</p> <p>ഉ॒പോ॒ത്തോ॒ യമഃ॒ ।</p>

T.S.4.4.10.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 34 Panchaati No. - 26	നക്ഷത്രം രൂഢഃ   രൂഢോ ഭേവതാ   ഭേവതാ പുനർവസു	നക്ഷത്രം രൂഢഃ   രൂഢോ ഭേവതാ   ഭേവതാ പുനർവസു
T.S.4.4.11.1 – Kramam Krama Vaakyam No.– 57 Panchaati No. - 29	ജൈഷ്ഠായ സപ്രതാ	ജൈഷ്ഠായ സപ്രതാഃ   (visargam inserted)
T.S.4.4.11.3 – Kramam Krama Vaakyam No.– 23, 24 Panchaati No. - 31	സഹസ്രസ്യ പ്രമാ   പ്രമേതി പ്ര - മാ   പ്രമാ അസി	സഹസ്രസ്യ പ്രമാ   പ്രമാ അസി   പ്രമേതി പ്ര - മാ   (no error, but the kramam order re arranged)
T.S.4.4.11.4 – Kramam Krama Vaakyam No.– 33 Panchaati No. - 32	സ്ഥ ജ്ഞാപൃഥഃ	സ്ഥർത്ഥാപൃഥഃ
T.S.4.4.12.2 – Kramam Krama Vaakyam No.– 5 Panchaati No. - 34	ബൃഹദ് സാമ   സാമ ക്ഷത്രഭൃത്	ബൃഹദ് സാമ   സാമ ക്ഷത്രഭൃത്
T.S.4.4.12.5 – Kramam Krama Vaakyam No.– 9 Panchaati No. - 37	രന്തിരാശാ   അശാ നഃ	രന്തിരാശാ   ആശാ നഃ
"ശ" replaced with "ശ്" wherever applicable		

=====

---

## **TS Krama Paatam – TS 4.4 Malayalam Corrections – Observed Prior to 31st Oct 2021**

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
None	None	None

=====